

Ustaška armada zadržuje federalne čete, ki hite proti Torreonu. 1800 mož.

GENERAL VILLA POROČA, DA TORREON SE NI PADEL. — 5000 USTAŠEV PA JE ODREZALO POHOD GENERALA DE MOURE, KI JE HOTEL PRITI NA POMOČ GENERALU VELASCO V TORREONU.

Bitka pri San Pedro de las Colonias.

DIVJALA JE CELO NOČ TER SE JE KONČALA V PRID USTAŠEV. — GENERAL MAAS JE ODŠEL S SVOJIMI ČETAMI IZ SALTILLA. — PRI OTVORITVI NOVEGA KONGRESA JE IZJAVIL GENERAL HUERTA, DA JE PRIPRAVLJEN ZR-
TVOVATI SE ZA MIR V REPUBLIKI.

Juarez, Mehika, 1. aprila. — Torreón ni še padel, kljub govoricam, neoficijelnim poročilom in konzularnim brzojavkam, ki so včeraj popoldne razburjale mesto. General Francisco Villa je najboljši porok za to, da mesto še ni zavzeto. Potom polkovnika Fidel Avila, poveljnika garnizije, so poslale konstitucionalne oblasti včeraj ponoči brzojavko generalu Villi, v kateri se je poročalo o govoricah, ter se ga je vprašalo, kako stoji pravzaprav stvar. General Villa je poslal nato sledeče poročilo, katero je potrdil z lastnim podpisom:

"V odgovor na vašo včerajšnja brzojavko želim ugotoviti, da boj se ni končal, dasiravno smo zavzeli del mesta Torreóna. Pričakujem popolne zmage o kateri vam bom obvestil."

Ta brzojavka je bila oddana v Gomez Palacio dne 1. aprila ob četrti uri popoldne. Federalne čete se še vedno nahajajo v njihovih postojankah na zapadnem delu mesta, kjer se lahko še dolgo drže, ako ne riskira Villa silnega naskoka, pri katerem bi izgubil veliko svojih ljudi. Tega pa Villa ne bo storil, izvzemši v slučaju, da bi ga k temu prisilile bližajoče se federalne čete, ki prihajajo na pomoč generalu Velasco.

V drugi brzojavki sporoča general Villa, da je Velasco močno utrdil Guaracho Canyon, na južni strani mesta. Ta canyon je redna federalna pozicija ter obenem prostor, kjer se hoče boriti general Velasco do zadnjega.

General Joaquín Maas je odšel s pomožnimi četami iz Saltilla ter se hoče približati Torreónu od istočne strani.

Ustaši so razdrli železnico med San Louis Potosi in Aguas Calientes. Mesto se nahaja tristo

Denarje v staro domovino

pošiljamo:

K	\$	K	\$
5...	1.10	189...	26.0
10...	2.15	190...	28.7
15...	3.15	191...	30.7
20...	4.20	192...	32.8
25...	5.20	193...	34.8
30...	6.25	194...	36.9
35...	7.30	195...	38.9
40...	8.35	196...	41.0
45...	9.40	197...	43.1
50...	10.45	198...	45.1
55...	11.50	199...	47.2
60...	12.55	200...	49.2
65...	13.60	201...	51.3
70...	14.65	202...	53.3
75...	15.70	203...	55.4
80...	16.75	204...	57.4
85...	17.80	205...	59.5
90...	18.85	206...	61.5
95...	19.90	207...	63.6
100...	20.95	208...	65.6
105...	22.00	209...	67.7
110...	23.05	210...	69.7
115...	24.10	211...	71.8
120...	25.15	212...	73.8
125...	26.20	213...	75.9
130...	27.25	214...	77.9
135...	28.30	215...	80.0
140...	29.35	216...	82.0
145...	30.40	217...	84.1
150...	31.45	218...	86.1
155...	32.50	219...	88.2
160...	33.55	220...	90.2
165...	34.60	221...	92.3
170...	35.65	222...	94.3
175...	36.70	223...	96.4
180...	37.75	224...	98.4
185...	38.80	225...	100.5
190...	39.85	226...	102.5
195...	40.90	227...	104.6
200...	41.95	228...	106.6
205...	43.00	229...	108.7
210...	44.05	230...	110.7

Poslatina je všteta pri teh svota. Doma se nakazane svote po polnoma izplačajo brez vinarja odbitka.

Nasle denarne pošiljave razpošilja na zadnjo pošto c. k. poštne hranilnični urad na Dunaju v najkrajšem času.

Denarje nam poslati je najpriilneje do \$50.00 v gotovini v priporočnem ali registriranem pisnu, večje zneske pa po Postal Money Order ali po New York Bank Draft.

FRANK SAKSER,

82 Cortlandt St. New York, N. Y.
6104 St. Clair Avenue, N. E.
Cleveland, O.

Iz delavskega sveta. Položaj v vzhodnih premogarskih okrajih.

V petih državah je potekla pogodba glede plačilne lestvice. — Družbe se nočejo ukloniti.

V DRŽAVI OHIO JE ODLOŽILO 500,000 PREMOMARJEV DELO.

Stavka telefonskih uslužbenčev končana. Barvarji so se vrnili zopet na delo. Fogajanja.

Terre Haute, Ind., 1. aprila. — Danes je praznovalo 20,000 delavcev obletnico onega dne, ko je stopil v veljavo zakon o osemurnem delu. Jutri se bodo sestali zastopniki delavstva in družbe in skušali sestaviti novo plačilno lestvico. Kot se čuje, se bodo z lahkoto poravnali.

Philadelphia, Pa., 1. aprila. — Zastopniki premogarjev in lastnikov so se danes sestali k posvetovanju. Ker je stara pogodba pošla, so sklenile družbe ustaviti obratovanje, če bi do jutri ne prišli do nobenega zaključka. V tem slučaju bi izgubilo 40,000 delavcev delo.

V Ohio je odložilo 50,000 premogarjev delo, v Indiani, Illinois in Iowi se pa še vrše pogajanja.

Philadelphia, Pa., 1. aprila. — Vodstvo Pennsylvanske železnice je črtalo z voznega reda 118 osebnih vlakov, ki vozijo vzhodno od Pittsburgha. Brez dela je 40,000 železniških uslužbenčev.

Canton, Ohio, 1. aprila. — Po enotedenskem pogajanju so se slednjič vendarle poravnale telefonistije z Stark Telephone družbo. Dosegle sicer niso veliko, pa so vseeno lahko zadovoljne z uspehom.

Ker je zastavkalo 300 organiziranih mizarjev, počiva delo po napol končanih poslopih. Zahtevajo 10 centov več na uro, pa je le malo upanja, da bi kaj dosegli. Konstruktorji bodo baje naročili stavkokeze.

Lawrence, Mass., 1. aprila. — Stavka barvarjev, ki se je začela 13. marea, je danes končana, za kar gre največja zasluga G. Woodu, kateri je posredoval v imenu države.

Colliers, W. Va., 1. aprila. — V West Virginiji postopajo oblasti ravno tako surovo proti delavcem, kot so lansko leto za čas stavke. Zvezni maršal Ned Smith je zapovedal takoj razgnati štrajkarje in podreti njihove šotore, ki se nahajajo blizu Pittsburgh Coal Co.

Slabi upliv kino-gledališč.

Ker je prevečkrat hodil v kino-gledališče, je pregovoril 7letni Ch. Molinsky svojega prijatelja, Sletnega Joe Benedetti-ja, da sta poskusila "nolm" kot sta ga dostikrat videla v gledališču. Policist Rinn ju je našel na cesti, ko sta se igrala s predmeti v vrednosti \$1000. Na vprašanje policista sta izjavila, da sta dobila predmete v stanovanju Davida Fredericks na št. 600 zap. 116. cesti v New Yorku. Mlada junaka je odvzel policist na postajo, kjer so ju izročili oskrbi starišev, ker sta še nedoletna.

Stavka v Yorkshiru na Angleskem se je razširila.

London, Anglija, 1. aprila. — Stavka premogarjev v Yorkshire okraju se je hitreje razširila kot se je sprva domnevalo. Sedaj stavka 100,000 do 150,000 premogarjev.

Ima srce na desni strani.

Malden, Mass., 1. aprila. — Pri operaciji nekega Charles A. Walker-ja v tukajšnji bolnici se je izkazalo, da ima srce na desni strani. Operirali so ga na alepiju, kojega sprva tudi niso mogli najti, ker se ni nahajal na običajnem mestu.

Minimalna plača za ženske.

Olympia, Wash., 1. aprila. — Pri konferenci, katero je sklicala komisija za določitev minimalne plače za ženske, je bilo enoglasno sklenjeno, da naj bo minimalna plača \$10 na teden.

Sims-predloga sedaj v senatu.

Predsednik Wilson upa, da bo dobil v senatu za predlogo šestnajst glasov večine.

O'GORMAN PROTI PREKLICU.

Kot predsednik senatnega komiteja za kanale ima senator O'Gorman velik upliv.

Washington, D. C., 1. aprila. — Danes je dobil senat v roke predlogo poslance Simsa, katero je sprejela poslanska zbornica in s katero se prekljuje klavzulo v postavi za panamski prekop, ki dovoljuje ameriškim obrežnim ladijam prosto vožnjo skozi panamski prekop. Predloge se ni formalno predložilo senatu, ker je imel senator Jones besedo ter ni hotel odstopiti od govora.

V svojem nagovoru je povdral Jones, da ni bilo opaziti nobene opozicije v činu, ko je bila sprejeta izjemna klavzula. Nato je prišel na mehiško zadevo ter je izjavil, da je predsednik Wilson zahteval preklic klavzule raditega, da si zagotovi pomoč Anglije v mehiških zapletljajih. Končal je svoj govor z besedami: "Ameriškega naroda se ne more prisiliti, da bi opustil nekaj, o čemur je prepričan, da je njegova last. Nočemo vojne. Nočemo pa nasprotno tudi miru na stroške naše narodne časti."

Senator Poindexter je uložil resolucijo, v kateri se priporoča, naj se debato zavleče toliko časa, dokler ne bo sporočil predsednik Wilson senatu vsebine "še bolj delikatnih vprašanj", a katerih je namignil v svoji poslanici na kongres.

Prijatelji administracije so pripravljeni na oster boj z nasprotniki v senatu. Glavni vodja nasprotnikov je senator O'Gorman iz New Yorka, predsednik komiteja za oceanske prekope. Ker ima kot predsednik tega komiteja velik upliv, je povsem verjetno, da bo skušal zavleči celo zadevo. Že sedaj je naznanil, da ne bo sklical komiteja pred prihodnjim torkom.

1. april.

Chicago, Ill., 1. aprila. — Neke neznane si je privoščil precej nemestno aprilsko šalo. Vstopil se je pred vrata velike posredovalnice za delo in začel pripovedovati ljudem, da lahko dobe na kolodvoru Soo-železnice delo. Popoldan se je res zbralo na omenjenem kolodvoru toliko brezposelnih, da jih je morala policija razgnati. Šele potem so razočarani spoznali, da jih je nekdo prav pošteno "potegnil."

Naslednik generala Wooda.

Washington, D. C., 1. aprila. — Naslednikom generalmajorja Leonarda Wooda je imenovan William W. Wotherspoon, pomožni šef generalnega štaba armade Zdr. držav. Njegov naslednik postane brigadni general Hugh L. Scott.

Pogodba z Dansko.

Washington, D. C., 1. aprila. — Danski poslanik Brun je popravil danes pomote, ki so nastale pri brzojavljanju statusa pogodbe med Dansko in Zdr. državami. Pogodbo, ki je bila podpisana 3. februarja v Washingtonu, sta z velikim navdušenjem sprejeli obe danski zbornici. Poslanik Brun je prepričan, da ni več daleč čas, ko bodo vse države podpisale mednarodno razsodiščno pogodbo.

Zagoneten slučaj.

Knoxville, Tenn., 1. aprila. — Danes zjutraj so našli ljudje Jacoba Seiversa in njegovo ženo mrtva v hiši, na dvorišču je pa ležal sin s prestreljeno glavo. Policija nima o morilec dosedaj še nobenega sledu. Kaj lahko je moglo, da je sin ustrelil očeta in mater, nakar si je še sam vzel življenje.

K umoru Calmette-a. Preiskovalni odbor.

Caillaux je svojo službo nesramno izbraljal. Državni pravdnik Fabre. Proti poročilu.

BARTHOUS ZANIKUJE.

Pravi, da ni bral pisma gospe Caillaux. Danes je bil zaslišan kot prič.

Pariz, Francija, 1. aprila. — Posebni odbor poslanske zbornice, kateremu je bila poverjena preiskava Henri Roehette-afere, je danes končal svoje delo. Jutri bo predložil zbornici poročilo, ki se glasi takole: Caillaux je sicer nesramno izbraljal svojo službo, ker pa ni bil v nobeni stvari osebno interesiran, ga ne zadene nobena krivda. Ko je dobil državni pravdnik Fabre povelje, da naj začasno preloži slučaj Roehette, bi ne smel tega storiti, če ravno mu je zapovedal finančni minister. Nadalje ni pravilno postopal predsednik prizivnega sodišča Bidault del'Isle, ker se ni niti toliko pobudil, da bi poizvedel, kako je dospela pismena izjava državnega pravdnika v roke Barthou-a in Brianda.

Več poslanecv se je izrazilo, da velika večina zbornice ne bo s tem poročilom zadovoljna. Louis Barthou, prejšnji ministrski predsednik je rekel danes pred preiskovalnim sodnikom, da ni bral pisma gospe Caillaux. Pri poznal je, da je bil z morilko skropil vsak dan skupaj, pogovarjala sta se o vseh mogočih stvarih, o pismih pa nista govorila ničesar. Za pisma je baje zvedel šele po smrti urednika Calmette.

Pet centov ali nič.

Toledo, O., 1. aprila. — Mestni pravdnik Thurston je nasvetoval danes občinstvu, da naj ne plača za vožnjo po cestni železnici več kot tri cente. Družba je zavzela precej čudno stališče. Sprevedniki ne smejo vzeti od pasajirjev treh centov ampak samo pet; če jih kdo noče plačati, se lahko pelje zastoj.

Policijski šef pred sodiščem.

Terre Haute, Ind., 1. aprila. — Walter Meyer, ki bi imel nastopiti kot prič v procesu proti županu Robertsju je izpovedal, da ga je skušal včeraj pregovoriti policijski šef Holler, da bi pričal po krivem. Sodnik Fortuna je policijskega šefa zaradi omalovaževanja sodišča pridržal v ječi.

Prvi panamski governer.

Kot prvi governer prekopnega ozemlja v Panami je nastopil včeraj polkovnik Goethals svojo službo.

Radijska ruda v Montani.

Butte, Mont., 1. aprila. — V Beaverhead County se je razkrilo velik sklad radij vsebujoče rude. Skladi so baje zelo obširni ter leže 34 milj severozapadno od Armstrong ter deset milj od mesta Brenner.

Hrepenenje po ječi.

74letni John McCormick, kateri se je moral zagovarjati pred newyorško veliko poroto zaradi vloma, je rekel, da bi zelo rad prišel nazaj v ječo, ker je v njej preživel več kot polovico svojega življenja.

Tretji transport brezposelnih.

Včeraj zvečer je zapustil New York tretji transport brezposelnih. Ljudi je vodil C. W. Larmon, vodja državnega urada za farmerstvo in poljedelstvo ter jih bo porazdelil po farmah v državi.

Stavka v premogarskem okrožju.

Calumet, Mich., 1. aprila. — Na zborovanju Western Federation of Miners se je sklenilo, da se za negotov čas še nadaljuje stavko. Organizacija United Mine Workers of America je ponudila petsto novih šotorov.

Iz Avstro-Ogrske.

Neki trgovec je spravil nad 18,000 vojašine obveznih oseb preko meje. 4 nove bojne ladije.

Dunaj, Avstrija, 1. aprila. — V Premyslu, Galicija, proizvedejo po trgovcu Grossu, ki je s pomočjo podkupljenih žandarjev in policistov spravil zadnja leta preko meje skoraj dvajset tisoč vojašine obveznih oseb. Vojno ministrstvo je takoj uvedlo obširno preiskavo. Dva orožnika so aretirali, trije so si pa iz strahu pred kaznijo sami vzeli življenje. Gros je neznanokam pobegnil.

Mornariška oblast bo predložila po Veliki noči delegacijam svoj načrt, iz zanesljivega vira je znano, da namerava zgraditi štiri bojne ladije.

Inomost, Tirolsko, 11. aprila. — Iz južnega dela Tirolske poročajo o kravalih italijanskih dijakov. Skupno z iridentisti so vzpirlili velike demonstracije, ker jim vlada noče dati italijanskega vseučilišča. S policijo je prišlo do takih konfliktov, da je moralo poseči vojaštvo vmes.

McKay resigniral.

Policijski komisar mesta New York je uložil resignacijo, a čista do 15. aprila v službi.

Policijski komisar mesta New York.

McKay, je resigniral, vendar pa ostane še do 15. aprila v službi, do katerega časa mu bo imenovan naslednik. Župan Mitchell je včeraj izjavil, da se še ni odločil, koga bo imenoval na to mesto.

McKay je dostavil županu resignacijo že petek in Mitchell je upal, da bo mogel že v torek objaviti resignacijo in obenem imenovanje novega komisarja. Vest o resignaciji pa je prišla pre zgodaj v javnost, ker je žaupal McKay svojo skrivnost nekemu časnikarskemu poročevalcu.

Glasi se, da je določen za mesto policijskega komisarja županov tajnik Arthur W. Woods, ki je bil pod generalom Binghamom četrti pomožni policijski komisar.

Proces proti brezposelnim.

Sacramento, Cal., 1. aprila. — Danes se je začela tukaj obravnavati proti voditelju brezposelnih Kelly-nu, ki je hotel peljati nesrečneže iz San Franciscu v Washington. Obdolžen je vagabundaze. Njegova armada je šla svoj čas 1800 mož sedaj jih je pa samo še 25, ki tabore na akru zemlje v severnem Sacramentu. Kakor hitro zapusti kedo izmed njih ta prostor, ga aretirajo. Eden izmed njih je dobil osem mesecev ječe.

Smrt ima obilo žetev med veterani.

Washington, D. C., 1. aprila. — Penzijska dovolila, predložena kongresu, kažejo, da je imela smrt med veterani državljanske vojne v zadnjem času obilo žetev. Odkar je bil kongres zadnjikrat dovolil penzije za veterane, jih je umrlo preko 30,000 in ako ostane sedanje razmerje, ne bo v približno 15 letih nobenega penzionista iz državljanske vojne.

Angleži gradijo kitajsko železnico.

Sanghai, Kitajska, 1. aprila. — Danes je bila podpisana pogodba od zastopnikov kitajske vlade in "British Chinese Corporation", glasom koje je dobila ta angleška družba koncesijo za gradnjo železnice iz Nankinga v Changsha.

Cena vožnja

za krasni in brz parnik

(Avstro-Amerikan proge)

Kaiser Franz Josef I.

odpluje v sredo dne 15. aprila

vožnja do Trsta samo 13 dni.

do Trsta ali Reke . . . \$29.00

Cena voznih listkov: do Ljubljane . . . \$30.18

do Zagreba . . . \$30.08

Za posebne kabine (oddalek med IL in III. razredom) stane vožnja samo \$4.00 več za odrasle, za otroke polovica. Ta oddalek posebno vožniam priporočamo.

Vozne listke je dobiti pri FR. SAKSER, 82 Cortlandt St., New York.

V rodno stran.

S. Gusev-Orenburgskij. — Iz ruskega prevedel P. E. Drašler.

(Konec.)

III.

Ko je pela burja zunaj svojo divjo pesem ter stresala celo hišo, so sedeli v toplo zakurjeni izbi in pili čaj. Starček je požljivo srebalo vročo pijačo, katero je že tako dolgo pogrešal. Semen se je oziral vanj, in tudi pil svoj čaj. Nikolavna je pa s pobešeno glavo s čajem vred požirala svojo žensko radovednost.

— Gledam te, stari, pa se ti čudim, prekine Semen dalje molčanje. — Mesto da bi sedel, v tej starosti, zapečkom, pa se — potikaš po gozdovih. Od kod si ubežal?

Starček zopet nemirno zmaja z glavo.

— Golobček moj! — je zajel ljal hrupavo. — Jutri me odlaš gotovo predstojništvo... Nisem popolen človek... Begunec...

— Slišal sem, da si begunec! — a od kod si jo popihal, te vprašam?... — ga je prekinil Semen surovo.

— Z galere.

Nikolavna je pritaženo vzdihnila. Semen jo pogleda postrani in reče s še bolj neprijetnim glasom:

— Ta-ko-o!...

In z glasnim srebanjem je izpil svoj čaj.

— Pa za kaj so te vtaknili na galero?

Starček se je glava še krčeviteje zatresla. Tudi roke so mu močno zadregale, da ni mogel držati čaše. Ko jo je postavil na mizo, je rekel:

— Ne izprašuj, rojak rodni. Strašen grešnik sem, nevreden odpustanja. Ubijalec!...

Zopet se je zganil na klopi in zopet zaplakal jok brez solz.

— Gospod usmiljeni! — je zaklical, — do kdaj še boš gledal moj greh! Divjim zverem v gozdu me nisi dal v hrano, z gladom in mrazom me nisi pokončal.

Začel je pripovedovati, ne da bi se kam ozrl:

— Zmešal me je greh, premočil vrag človeškega rodu! Še krepak mož sem bil, pa sem se zagledal v svojo snaho. Tako sem se zagledal, da nisem videl sveta krog sebe. Zaničljive sem pohajal okrog, v oblasti se nisem več imel, ampak mislil sem samo na njo. Ona pa je bila na videz kri in mleko, tudi lahke npravi...

Sin moj je kmalu opazil vse to, hujšal in hiral od trpljenja in postal kot črn oblak! Zelo je je pač ljubil, kačol! Pa ni strpel. Neko noč je trdno zapahnil vrata v sobo, našel trsko in zbudi ženo. "Pomoli, — ji reče, — k Bogu, Aksinja, tvoja zadnja ura je tu." Sam pa je vzel sekuro izpod klopi. Aksinja je zavpila: "Tast! Očka! Rešite me! Pomažite! Mož me hoče ubiti!" Ja, sem spal v veži. Slišal sem, pa nisem uganil, kaj naj bi se takega zgodilo. Ugibal sem, če so udrili tatovi ali razbojniki. Zgrabim berdanko in planem k vratom... zaprt! Skočim na cesto k oknu, odprem zunanje stavno, kaj vidim, — v izbi brli trska skoro že ugaša. Na tleh leži Aksinja, rjove in javka, nad njo pa se sklana visoka, temna postava. z zamahnjeno sekuro. Tedaj sem zgubil oblast nad seboj. Berdanko prislonim k licu. Svinem je bila nabasana, brčkone za volka, morda za lisico! Napnem petelina... r-resk! Na tisoč kosov se je zdrobilo steklo. Mož notri pa je vzmahnil z rokami spustil sekuro, se zvalil po tleh. Se le zdaj sem opazil, da sem ubil lastnega sina!

Starček je prekinil pripovedovanje in se dolgo pregibal na klopi, kakor bi hotel umiriti svojo žalost, svojo bol pri spominu na preteklost. Semen ga ni motil. Za oknom je pa burja divje razsajala in vzdihovala.

— Kaj se je potem z menoj zgodilo! — je začel starček iznova, — ne vem več dobro! Ko sem videl, da sem ubil sina, sem zbežal na snaho. Tako sovraštvo sem začutil oni hip do nje, da sem uolnil okno, skočil v sobo in zgrabil sekuro... "Kača! — sem rjovel, — rodna sina sem ubil radi tebe, za tvoje preštevovanje me je Bog kaznoval!" Aksinja se je zleknila po tleh, klo ji je za kožo. Ha-ha! Zivega mesta menda nisem pustil na nji. Sekam, koljem... kri mi bože oči,

ničesar ne vidim, — kar sekam, sekam tjavendan! Zbežnil sem. Se le tri dni sem se zavedel. Od tedaj mi gloje v duši misel, da me je Bog kaznoval za prešestvo.

Starček je umolknil.

Tudi Semen je molčal zatopljen v temne misli.

Nikolavna je pa žalostno motrila starca.

— Odvedli so me! — je zopet začel Andrej. — Kako sem dospel v kaznilnico, sam ne vem...

Mučil sem se, trpel peklensko, v duši je glodalo kakor s svedrom. Od tega je petnajst let! Brez novic iz domačega kraja — saj ni mam tam ničesar in nikogar. Pa kaj česi! Domotožje se zbujajo, hrepenenje sili v rodno stran. Po noči ne spim in mislim o njej. Hoče se mi videti svoje selo, gomile roditeljske. Nad sinovim grobom bi pomolil, odpustanje poprosil.

Enkrat sem ubežal, vjeli so me, orešibali in podaljšali kazen na galero. Pobegnil sem drugič, zopet so me ujeli. Vidim pa, da gre življenje h koncu, staram se, brez upanja, da bom kdaj prost. Nisem se mogel več ustavljati hrepenenju. Spomladu so mi pomagali tovariši, da sem zopet ubežal. Potikal sem se po gozdih. A zdaj, kaj bo! Moči pešajo. Ne uverdam je, rodne vasice!

Starček se je zopet zibal na stolu.

— Hvala ti, rojak, hvala! — je zajeljal, — pod streho si me vzel segrel sem se! Bog ti povrni. Noč prebijem pri tebi, jutri pa me odvedi pred predstojnika. Vidim, da ni pomoči, — usoda!

— Jutri je modrejše od večere! — je odločil Semen ter vstal iz mize. — Zlezi, stari, na peč, greješ si kosti, ker te gotovo bole.

— Kaj ne bi bolele, dragi moj!

— No — no. Le leži!

— Senja! — je opomnila žena boječe.

— No?

— Mlečka bi mu dala, dedku.

— Daj!

Semen je začel postiljati na leh.

Medtem je zašumela Nikolavna po izbi. Iz peči je vzela latvico mleka, ga nalila v čašo, nadroila vanjo kruha ter postavila pred starčka. Sedla mu je nasproti, povesila glavo in mu privarjala:

— Jej, dedek.

— Bog ti povrni! — je ječljaj potepuh, ko se je lotil mleka.

On je jel, Nikolavna ga pa je ledala.

— Čegavi ste, dedek Andrej?

— Je vprašala z boječim glasom.

— Laričev sem, — je zadostil ajeni radovednosti, — v Vladimirovski guberniji, iz sela Lisuhi...

— Zemljaki! — je vzdihnila Nikolavna, — tudi mi smo došli z one strani.

Toraj Rasciej?

— Korenci! Izpod Muroma.

Nikolavna je zopet vzdihnila.

Tudi tu je življenje brezbožno, dedek... Z eno besedo, sibirski stran! Kako sem se zahrepenela po domačih krajih. Kakor lahka astavica bi poletela v ono stran! Verjemite mi, do cerkve prideš komaj še ob Vstajenju in Rojstvu Gospodovem, a ostale dni živš kot pogan. In tukajšnji ljudje, dedek...

— Zena! — je prekinil Semen Nikolavno, — lezi! Daj mir staremu človeku.

Nikolavna je umolknila. Po peči je razgrnila ovčino, vrgla še svetji kožuh za odejo in rekla starčku:

— Lezi, dedek!

Potepuh je zlezal na peč.

Se vedno ni veroval svoji sreči. Tudi Nikolavna je legla. Semen je upihnil luč in tudi legel. A njemu se ni spalo. Nekoliko je olezal in potem neslišno vstal. Previdno, da ne bi škripala tla, je stopil v kot, kjer je visela puška. V temi jo je previdno otiral in sveže nabasal. Ko se je istotako tiho vrnil k postelji, je legal puško pod odejo.

Spanec pa ga še vedno ni objel.

Tiho je bilo v izbi, le dihanje spečih ljudi se je slišalo. Včasih je zajeljal starček na peči. Na ulebi pa je zavijala burja, se krohotala in obmetavala s snegom stene in okna, kakor bi se z gnevom pritoževala čez kako žalitev, kakor da bi grozila komu z besnim vzdihovanjem.

IV.

Proti jutru se je burja umirila.

Semen je vstal zgodaj in se krmit živino. Dvorišče so pregrajali visoki snežni zameti, njeve je

zasnežilo skoro do streh. Veter je dühnil, a še je nalatavalo pomalem. Nebo je bilo živo, od vzhoda se je skoro bližal dan.

Semen je vzel lopato in začel kидati sneg.

Kupi snega so padali na vse strani in se razsipali v belo moko. Že se je zdnilo. Semenu je postalo vroče. Slekel je kožuh od same rdeče straje in se lotil še čvrstejši kidanja. Kmalu so bile razpeljane steze in hodniki prav do hlevov in shramb.

Vrata so zaskripala, na prag je stopila Nikolavna z golido v rokah. Ko so jo začutile svinje v svinjaku, so zakrutili, in nekeje so zagogotele gosi.

Semen je zarinil lopato v sneg.

— No, tudi snega nam je dal Bog!... in dejal in si otiral potno čelo.

— Gospod ga je dal! — je odvrnila Nikolavna in krenila proti hlevom.

Semen je pljunil v roke in spet prijel za lopato. Toda po kratkem pomisleku je rekel:

— Zena!...

— Kaj pa?

Semen je pokazal na koč.

— Spi?

Nikolavna je pokimala z glavo.

Semen je zopet pljunil v roke.

— Ti bi, žena, tega, — je rekel, — ta dežela, veš, kako so razmere... Narod — hudoben!... Caldoni!

— No, in?

— Ti bi mu blincev in kakih kolačkov...

Nikolavna mu je prikimala tajinstveno, čes, da ga razume.

— Že vem... vem! Saj je vendar nesrečnejše... za kaj ga ne bi nahranili... Ne obubožamo... Hvala Bogu, v izobilju smo...

— Tako!...

Semen je zagrabil z lopato sneg in ga odrinil s tako silo, da se je še v zraku prevračeval in prašil v srebrnat prah.

— "Hej, ti, veš kaj, žena... Ni — ni!... Nikomur... Ni besedice... Sama si slišala — begunec, celo z galere... Naj izvedo! Vlove ga... Vidiš pa, star je, siromak, smili se mi!"

— Kaj se ne bi smilil! Še kako se smili. Do tega ne sme priti, naj mi pomore Kraljica Nebeška... Prav!

In zopet je zapela lopata v Semenovih rokah, da so vstajali vrtnici krog njega. V hlevu je včasih zamukala krava. Petelin se je spravil na hlev in se drl na vse grlo, kakor bi voščil dobro jutro. Svinje so krulile obupano ter iskale izhoda iz svinjaka.

Tudi pri konjih se je pomudil, tudi tem je dal krme. S hleva je navalil z velikim šumom celo kopo sena. Z lahkim rezgetanjem so vtaknili konji in zrebeta svoje gobee v seno, ovee pa so se spravile kar v sredino kupa in glupo meketale. Semen je zamahnil z vilami in jih razgal na vse strani. Po jaslih in jarnjih je naložil sena, očistil korita in jih napolnil z vodo iz vodnjaka. Prišli so konji, ovee, krave. Vsi so pomakali previdno svoje gobee v bledno vodo, se napili in nazaj grede prežvekovali.

Po storjenem delu je odšel Semen ves zadovoljen v izbo.

Veselo so prasketala drva v peči, žarki ogenj je metal trepetajoče odsvite po izbihih stenah, kjer so begali preplašeni ščurki.

Po mizi in klopeh je stala v neredu razna posoda, predali za moko, železni in glinasti lonci, Nikolavne pa ni bilo videti. Ko se je ozrl Semen na peč, je videl nekaj črnega, cunjastega, ki se je premikalo.

— Si ti, Andrej? — je vprašal Semen, ko je pogledal bliže.

— Da, zemljak! — je odvrnil starček s hrupavim glasom.

— Vstajaš?

— Vstajam... kako ne... čas je!

— Kaj delaš tam?

— Cunje natikam...

— S temi besedami je zlezal s peči in pred Semenom je stal starček v večrajših cunjah.

— Cunje oblačim... — je ječljaj, — čas je, golobček... Vodi me k predstojništvu zdaj, — predstavi me! Za tvojo gostoljubnost pa te nagradi Gospod... Zmrznili bi sinoči, zasnežilo bi me... A smrti se mi še ne hoče...

Semen ga je gledal temno.

— Kako? — je rekel, — se vti-kaš ti v tuje zadeve?

Potepuh je zrl vanj, ne da bi ga razumel.

— Sleci! — je zavpil Semen, ter potegnil za cunje, da so kar zahreščale. — V nepriliko me hočeš spraviti. Ka-li? Sleci to raztrgaj! Naj pride kdo sedaj-le,

— Semen, poreče, potepuhe skrivaš.

— Saj sem se, rodni prijatelj, napravil, da grem k predstojništvu, je zajeljal potepuh.

— Sleci! — je zagrmel Semen. Stari se je brzo spravil na peč in se vnovič začel preoblačiti. Semen pa, ne da bi črhnil besedice, je pobral ono, kar je imenoval Andrej cunje, odprl vrata v tleh in vrgel vse tja doli.

Odnekod je prišla Nikolavna, vsa zasopla, rdeča. V hipu so zaropotali lonci, ponve, polovniki.

V ponvi je začvrčalo testo, zadisalo je po mleku in maslu. Tudi samovar se je oglašil.

Moža sta se umila, pomolila pred svetinjo podobami in sedla za mizo. Nikolavna je postavila na mizo samovar, čaše, maslo, skledo, blincev in gostila.

— Pokusi, Andrejče, pokusi, dedek. Nastradal si se, se mi zdi.

Spet je zakipelo maslo, začvrčalo cvrtje v ponvi in vroči blinje in kolači so se pojavljali na mizi, lepo cvrti in podpečeni.

— Le s korajžo, dedek, — je bodrila Nikolavna.

Semen je nalival medtem gostu čaja v veliko čašo; tudi nase ni pozabil.

Kmalu so postala lica obeh vsa maslena.

Potila sta se in si otirala pot z rokavi straje ter prehajala od čaja do blincev in od blincev do čaja.

— Nalij Andreju mleka! — je govoril Semen, — ter deval gostu v čašo lepo, sočno smetano.

Dobrodušno je srebalo iz čašice čaj in izpraševal:

— Toraj na Murom, — praviš, — te pelje pot, Andrej?

— Na Murom, rojak, na Murom...

— Rojaki smo, kaj ne?

— Tako je, rojaki...

Semen se je razgovarjal o daljni domovini.

— Zdaj imamo tu v Sibiriji lepo, je govoril on: — i zemlje i gozdov nam ne manjka... vsega v izobilju. A vseeno te vleče tja v staro stran.

— Vleče?

— Vleče... To je tako... Še enkrat bi rad videl!

— Kot lahka tička tja bi poletela! — se je oglašila Nikolavna, oho-ho... kako si je zaželelo srce po rodni zemlji.

Nikolavna se je skoro potopila v sopari pri peči. Vse ji je slo urno od rok. Kmalu je stala na mizi jajčja jed in krompir v maslu.

— Jej, dedek jej! — mu je prigovarjala Nikolavna, — naj se. Saj vem, da si dovolj stradal. Mi ga imamo še, Bogu bodi hvala, vsega dovolj.

Slednjič sta se moža najedla. Vsa potna sta vstala iz mize. Stari je pomolil in se globoko priklanjal gostiteljima, zahvaljujoč jih za gostoljuben sprejem. V zadregi je obstal pri pragu in stopical z noge na nogo.

— Toraj, kako je, Semen Jakovlič? — je rekel neodločno.

— Kaj? — je vprašal Semen.

— No, k predstojniku me boste...

Semen se je pogladil po zatilku in se naenkrat dobrodušno nasmejal, nakar se mu je odzvala od peči sem žena z veseljem smehom.

— K predstojniku? — je rekel Semen, ko je pomislil, — zakaj bi te, Andrej, naznanjal? Ni časa, da bi k predstojništvu... ravno zdaj... pa daleč je do predstojstva. Slušaj, kaj ti rečem, starček božji, preljubi rojak... ti si nam gost! Tu ti je napravila žena kolačev, tu pripravila rokavice, glej... In tu sapka...

Po teh besedah je vrgel Semen na klop iz omariče čevlje, rokavice, sapko. Še toplo ruto, pas in skoro nov kožuh je dodal.

— Na, pas z ruto, a tudi kožuh — je govoril Semen, — opravi s vsem tem, Andrej, in stopaj z Bogom, kamor te je volja: — k predstojništvu, ali v domovino. Tvoja prosta volja.

Potepuh je zdrknil Semenu pred noge. Glava se mu je tresla, solze so mu polzele po licih in neka nerazumljivega je govoril.

Kmalu je bil gotov za pohod. V sivem kožuhu, plizastih čevljih in kosmati kušmi je spominjal na romarja. Na hrbtni je imel trdno privezано vrečo s še vročimi kolači.

— Ko prispeš, dedek, do Muroma pa kreni v Mikolskoje selo pa se pokloni roditeljskim gomilam, — je govorila Nikolavna še v slovo.

Globoko ganjena si je otirala solze. V veži mu je še stisnila skrivaj v roke nekaj denarja, skrbno zavitega v papir.

— Za sveče v naši cerkvi, — mu je šepnila.

Jasen dan je pošiljal zemlji svoj bled smehljaj. Visoki zameti so vsepovsodi pregradili ulice samotnega selišča. Toda cesta je bila že pregažena ter se je vila v daljavo po poljani.

Potepuh se je sključil ter krenil po ulici. Radostno je splaval njegov pogled k modrikastim gozdovom na obzoru, za katerimi nekeje je ležala daleč — daleč njegova blagoslovljena rodna stran.

Nikolavna pa je stala za vratmi, sledila mu je z očmi in solzan je bil njen ogled...

Albanija in njen knez.

Knez Viljem I. albanski je izdal sledečo proklamacijo:

Albanci! Danes stopa prosta in neodvisna Albanija v novo dobo svoje zgodovine. Usoda domovine je od sedaj naprej izročena roki svojega kneza, modrosti vlade in vrlinam patriotov. Pot, ki leži pred nami, je dolga in polna ovir. Nobena ovira pa ne more zadržati ljudstva s slavno preteklostjo in častljivo zgodovino, za ljudstvo, ki ima, kakor vi, močno voljo delati in napredovati. Naša dolžnost in dolžnost naših naslednikov bo, da bomo skrbeli vedno in z vsemi močmi za blagor naroda. Navdani tega čustva smo sprejeli iz vaših rok albansko krono. Albanci! V trenutku, ko zasedamo prestol, pričakujemo, da se boste zbrali vsi okrog svojega kneza in delali z nami v dosego narodnih ciljev.

Viljem I.

Mati.

Mati dela zate, Mati gleda nate; Mati ljubi tebe, Dosti bolj kot sebe. Ti odpusti zmore In doli dobrote. Sree njeno blago, Bije zate drago. — Pomni da ti mila Mati bo storila Krivo stvar le eno: Takrat, kadar njeno Sree blago žiti Nehalo bo biti; — Ko te zapustila, Bode mati mila.

Ivan Zupan, N. Y.



Slov. samostojno podp. društvo

"EDINOST"

V LA SALLE, ILL.

Ustanovljeno 9. maja 1909.

Inkorporirano dne 18. avgusta 1914

v državi Illinois.

Glavni odbor:

Prodornik: Ivan Novak, Box 173, La Salle, Ill.
Podpredsednik: Lavoslav Zevnik, 1037 2nd St., La Salle, Ill.
Tajnik: Fran Lepich, 1155 3rd St., La Salle, Ill.
Blagajnik: Jos. Barbich, 1222 1st St., La Salle, Ill.
Zastopnik: Mjrk Fr. Kobal, 1026 — 1st St., La Salle, Ill.
Zastopnik za Ogineby: Fran Jerina st., Box 58, Ogineby, Ill.

NADZORNIKI:

Fran Petek, 147 Union St., La Salle, Ill.
Tom Golobč, 203 Union St., La Salle, Ill.
Matevž Urbanija, 1326 — 3rd St., La Salle, Ill.

Bolniški odbor:

Jos. Nuk
Jos. Fr. Brgies, 1227 — 3rd St., La Salle, Ill.
Vinc. Klamak

Poslanec: Janos Golobč, 203 Union St., La Salle, Ill.
Zastavosca: Anton Stroukelj, 202 — 1st St., La Salle, Ill.
Redne mesečne seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 8. uri popoldan v dvorani sobrata Mat. Kompa.
Rojaki v La Salle in okolici so v ljudno vabljeni k obilnemu pristopu.

Zadnja novost.

Vsakevrste žganje, brinjevec, slivovec, tropinovec itd., kakor tudi razne likerje, naredi lahko vsak brez vsake priprave, brez kuhanja z mojimi izvlečki. Pošiljam 6 steklenic za \$1.00 in iz vsake steklenice si lahko naredite en celi kvart bolj zdrave, čistejše, boljše in več kot polovico cenejše pijače, kot jo pa sedaj kupujete pri salonerih.

F. P. Barton piše:

"Naznanim vam, da sem prejel od vas izvlečke za delati pijačo. Lepo se vam zahvalim in vam potrjujem, da je res tako blago kakor ste vi pisali. Pošljite še itd." Takih in enakih pisem, dobim vsaki dan, kar je jasno, da je blago v resnici hvalno vredno.

Pišite na:

Z. JAKSHE

Jugoslovanska



Katol. Jednota

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: J. A. GERM, 507 Cherry Way or box 57 Brad.
Podpredsednik: ALOIS BALANT, 112 Sterling Ave., Bar-
berton, O.Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Box 424, Ely, Minn.
Blagajnik: JOHN GOUZE, Box 105, Ely, Minn.
Zaupnik: LOUIS KASTELIC, Box 583, Salida, Colo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. MARTIN J. IVEC, 900 N. Chicago St., Joliet, Ill.

NADZORNIKI:

MIKE ZUNICH, 421-7th St., Calumet, Mich.
PETER SPEHAR, 422 N. 4th St., Kansas City, Kans.
JOHN VOGRICH, 444-6th St., La Salle, Ill.
JOHN AUSEC, 6413 Matta Ave., Cleveland, O.
JOHN KRZISNIK, Box 133, Burdine, Pa.

POROTNIKI:

FRAN JUSTIN, 1708 E. 28th St., Lorain, O.
JOSEPH PISHLAR, 308-6th St., Rock Springs, Wyo.
GREGOR PORENTA, Box 701, Black Diamond, Wash.

POMOŽNI ODBOR:

JOŽEF MERTEL, od društva št. 1, Ely, Minn.
ALOIS CHAMPA, od društva št. 2, Ely, Minn.
JOHN KOVACH, od društva št. 114, Ely, Minn.

Vsi dopisi tikajoči se uradnih zadev kakor tudi denarne pošiljave naj se pošiljajo na glavnega tajnika Jednote, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora.

Na osebna ali neuradna pisma od strani članov se ne bodo oziralo.

Društveno glasilo: "GLAS NARODA".

Novo poslovanje J. S. K. Jednote.

Minolo je prvo četrtletje od kar posluje naša J. S. K. Jednota po novem razširjenem sistemu. Poleg plačanja uslužbence, poškodb in delne bolniške podpore je prevzela v novem sistemu vso bolniško podporo, otroški oddelek in doneske za gotove operacije, a sprejeti je morala tudi zvišano lestvico.

Centralizirana bolniška podpora je dala več društvom premislek in rojaki po raznih državah so bili deloma mišljenja, da bi ostala bolniška podpora pri starem; toda pri vsakej organizaciji in društvenem življenju zna vedno večina in ta je bila za centralizacijo bolniške podpore. Vemo prav dobro, da je v velikih organizacijah veliko moč, kateri imajo skušnje in razne nazore, ali vendar je vedno potrebna vpoštevanje odločno večino. Ni se potreba nikomur nič bati, praktična skušnja nas bode poučila, ali smo nastopili pravo pot ali ne, praktična skušnja gre nad nazore. Upamo, da se bode glede te točke povedli pomirili duhi, da se bode pa centralizacija bolniške podpore bolj obnesla je odvisno od posameznih društev in njihov nadzornih odborov, to je, da bode ti po pravilih nadzorovali bolniške, to se pravi: nikomur krati pravice, poleg tega pa paziti, da se pravico pravilno izvršuje, to je, da ne bi ravnali proti pravilam. Pravila so postavile vsake organizacije.

Glede zvišane lestvice ascesmentov pa ni drugega, storiti nego vkloniti vrat, ker proti postavam raznih držav se ne moremo boriti in bi bilo to brezuspešno. Zvišana lestvica nam pa tudi zagotavlja trajnost naše Jednote in sigurnost za zavarovalnino za vsakega člana; vsakdo si vendar da lahko dopovedati, da malo plačevati in veliko dobiti utegne trajati le gotov čas, a sigurne podlage nima in jo ne more imeti; potreba je v roke vzeti le svinčnik in računati. Tudi ta težava se je takorekoč odstranila.

Otroški oddelek je pa na razpolago vsakemu, ako hoče za male cene zavarovati svojo dečo, jo lahko, ako pa ne, je njegova stvar. Misel, ki je vodila ustanovitev otroškega oddelka je bila namreč: bolje je, da si ga sami ustanovimo, nego bi našli rojaki plačevali tujim agentom, katere ne poznajo in se je že večkrat pripetilo, da so namišljeni zlikovci pobirali novce, a v služaju potrebe se je izkazalo, da so bili osleparjeni.

Novi sistem pa prouzučuje zelo mnogo dela v glavnem uradu in vsaka novost zahteva dalj časa, da se ugleda in poslovanje samo počasi, kako je najbolj praktično delati, zato pa ne smemo takoj zagati krik in vik: to ali ona ni prav! Blagega potrpljenja je potreba; mesto Rim tudi

ni bilo zidano v enem dnevu. Zato opustimo to vedno kikanje in delajmo raje složno z glavnim uradom in ravno to bode najboljše sad rodilo.

Ako upoštevamo dejstva: zvišane lestvice, centralizacije bolniške podpore, dalje plačila za poškodbe in za upravo, vidimo, da so naši rojaki in rojakinje precej obdačene, ali to ni le pri naši Jednoti, temveč pri vseh delavskih organizacijah, katere hočejo ostati na višku časa in hočejo nuditi zavarovalnino sigurnost tudi v poznejši dobi. Organizacije, katere niso na tem stališču, pa ne računajo za poznejše čase in morajo prej ali slej priti do prepričanja, da bodočnost ni njihova. Dokler so se organizacije mlade in njih člani mladi, še ne kako gre, toda kakor hitro postanejo za 15 do 20 let stareje pa sprevidijo, da ne gre več; smrti slučaj se množi, blagajna nazaduje in naraščaj noče več pristopiti. To nam dokazujejo že več poznatih organizacij in kako britko je za člane ako so plačevali po 20 in več let in hkrati je ves njih up splaval po vodi. Po toči zviniti je prepozno!

V očigled zvišanem bremenom pa smo si svesti, da najdemo v naši organizaciji tudi gotovo oporo in ta je bodisi v času boleznih, ker Jednota plača skozi celo leto podporo, v slučaju poškodb in smrti. V teh žalostnih slučajih naj vemo, da nam ni potrebna medvedova milosti pri drugih, ampak nam in našim svojem gre kar morajo dobiti na podlagi pravil. Dolžnost veže vsakega rojaka, da pristopi v dobro organizacijo in si s pomočjo te zavaruje za vsako nezgodo, zato ni potreba nič odlašati in iskati izgovorov, ker vsakdo gotovo tudi ve, da pri delavcih nastopi v pehanju za vsakdanji kruh — ne sreča nenadoma. To naj ima vsakdo vedno pred očmi in naj se ne zanaša na tujo podporo ali milosrčnost, gorje onemu, kateri mora trkati na tuje duri!

Delajmo složno, ravnamo se lepo po naših pravilih, društvo naj gre društva na roko, vsa ta pa glavnemu uradu, da slednji lahko točno, pravilno in bratsko deluje in to bode nam vsem v korist! F. S.

Znamenje.

Hišna (strežaju): "Bogve, če je gospod, kateri stanuje na številki 11, še samec?"

— "Jaz mislim, da ni več. Kajti vselej gre gori v sobo po prstih."

Po končanem ženitovanju.

Tast: "Moj tast kar žari samega veselja, meni se zdi, da bi se bil tudi s polovico dote zadovoljil."

Za smeh in kratek čas.

POGOVOR NA PLESU.



Plesalec: "... Sabina Vam je krstno ime, gospodično Marcella? Se li je Vas že kdaj u-kradlo?"

Pri fotografu.

Fotograf: Prosim, gospod, ali zelite, da vam napravim podobo do kolen, ali samo do prsi?

— Na, ja, veste, na vsak način bi rad, da bi bil moj obraz na podobi.

Zelja.

Tašca: V kinematografu sem se pa danes že tako zabavala, da dolgo ne tako. Po pravici povedano: Tako sem se smejala, da sem bila na pol mrtva.

Zet: Oh, zakaj si niste tiste predstave še enkrat ogledali!

Klin s klinom.



A: "Ali ste že slišali, da je dal majhni Sodček sežgati svojo umrlo ženo?"

B: "Tako! — No, veste, zameriti pa se mu ne more radi tega. Kajti za časa svojega življenja mu je napravljala žena peklenško vroče dni."

Profesorji.

Trgovci: To vam pa rečem, na profesorja Kocinca mi pazite, kakor na punčico v svojem očesu.

Sotrudnik: Hm?

Trgovci: Profesor Kocinca je naš najboljši odjemalec. Kadar je dež si kupi nov dožnik in ga še tisti dan kje pozabi...

Hudo.

Gospodična: O, gospod doktor, kaj se pa tako kisto držite? Predsmočinjam pa ste bili tako dobre volje.

Zdravnik: Seveda — predsmočinjam so tudi še vsi moji pacientje živeli.

DON JUAN.

Ona: "Tu si priseživa večno ljubezen in zvestobo!"
On (pomisljaje): "Danes večno ljubezen, ljubica, Zvestobo prihodnjic."

Sumnja.



"Daj mir, Hinko!"

"Odkod veš, da mi je ime Hinko?"

"Ker mi je groza pred tabo!"

Pravi vzrok.

— "Niti kapljice piva ne popijem več v svojem življenju."

— "No, no, toliko energije ti pa nikakor ne zaupam."

— "Jaz je res nimam toliko, pač pa jo ima moja žena."

Višek.

— "Kakšen uspeh je imela nova tragedija?"

— "Oh, edini dramatični moment v celi primieri je bil tedaj, ko so vrhli avtorja na cesto."

Potem pa že.

Tujec: To je pa čudno! Pri vas je slaba pitna voda, da je groza, pa vendar toliko starih ljudi!

Domačin: Seveda, ko pa imamo tri izvrstne krčme!

Spomladna sezona.



Gospod: "Mi, velikomeščani, ne občutimo žalibog prav nič prihodnosti!"

Gospa: "Da, zlasti ne tisti gospodje, kateri gredo brez zanimanja mimo krasnih izložb modnih trgovin."

Bratomor pred 39 leti.

Pod tem naslovom smo poročali, da so v Ljubljani aretirali Martina Roglja, ki je pred 39 leti umoril svojega brata. O tem umoru je dobil ljubljanski "S. N." sledeče zanimive podatke: Bilo je na dan po sv. Nikolaju leta 1875., ko se je po Peklu — rojstna vas Martina Roglja — raznesla vest, da je Josip Rogelj odšel neznano kam. Pustil je doma denar, boljše obleko, tobak in tobačno pipo, kar se je domačin in drugim nekam čudno zdelo. Mislili so, da se je ujezil, ker se je bil večer preje z materjo in očmom nekaj sprl radi prodaje posestva in da je v jezi odšel k knapem na Nemško.

Pripomnimo, da je bil Josipa določil njegov oče, da mora postati gospodar na domačiji, ali mati se je drugič omožila in je raje imela najmlajšega sina Martina, ki je bil sicer zelo pridren, a pri tem tudi lakomen. Josip je bil pa prej vojak in kot tak pri knetih in posebno še pri duhovščini v tedanjih časih manj priljubljen. Za izginotina Josipom se ni nihče pobrigal in je bil kmalo pozabljen.

Dognalo se je le toliko, da je Josip Rogelj na Miklavžev včer zahteval od matere, naj mu izroči posestvo in ker ona v to ni privolila, se je z njo in drugimi domačini sprl in po odmolitvi rožnega venca odšel k sosedu Dularju in tam povedal, da se je doma skregal, ker mu mati noče izročiti gospodarstva. — Prišel je predjut. Ker ni bilo od Josipa nobenega glasu, je začel Martin misliti na prevzetje posestva in na ženitev. Kar mu je mati preje večkrat obetala, je sedaj tudi storila in mu posestvo izročila.

Martin si je poiskal nevesto v mirenški fari pri trdnem kmetu in nato so se začela poizvedovanja o značaju neveste od farnega urada v Trebnjem pri onem na Mirni in nasprotno o ženinu. Takrat je bil pisal trebnški dekan mirskemu župniku, da ima v fari še enega mladeniča, kateri se more postaviti v eno vrsto z Martinom Rogljem radi vrlin, kar se tiče pridnosti, poštenosti in posebno pa goreče požnost, tedaj da bode nevesta dobila vrlega kršćanskega moža. In res je bila na to poroka in Martin je prejel zakrament sv. zakona in lepo in pridno nevesto.

Bil sem takrat mlad fant 19 let, in imel velikokrat priliko videti, kako je Martin hodil k spovedi, pristopal prav pogosto k mizi gospodovi in skoro vsako nedeljo molil v cerkvi križev pot. Opazil sem na njem, da je bil v fitem času nenavadno rdeč v obraz. — Na velikonočni ponedeljek leta 1876. zjutraj, krog pol 8 ure, je pokladal Rogljev pastir živini. Kar priteče ves plašen s skednja in zakriči: "Jezus, Jožefovo obklo sem našel." Med tem je bil gospodar Martin, prišedši od prve maše domov, stopil ravno pred hišo in čuvsu pastirjev krik, zaklical pastirju polnoglasno: "Tiho bodi in pojdi sem."

Nato se pa oglasi Dularjev sin, stoječ na bližnjem vrtu: "O, naj bo le tiho sem tudi jaz slišal." — In gre na skedenj ter vidi v starem naramnem košu Jožefovo obklo vso okrvavljeno.

Martin Rogelj, videvši da stvari ne more prikriti, je skočil v svojo spalnico, pograbil najpotrebnejše stvari in poslovišči se od svoje mlade žene z besedami: "Z Bogom, se več ne vidiva", je izginil v bližnji gozd preden je presenečena žena mogla kaj odgovoriti. — Sedaj, ko je bila najdena Jožefova krvava obklo so pa ugibali, kje je Jožefovo truplo.

V bližnjem smrekovem gozdu pri Račjem selu je bil zapuščen rudnik z napol zasutimi udrtinami in takšnih je bilo brez števila. Neki posestnik iz Pekla, bivši rudar, se spomni teh jam in gre v nedeljo ogledovat rudnik z namenom, da morebiti najde kakšno sled za rajnim Jožetom. In res, najde svežo sled, najbrže od pretekle jeseni, da je nekdo grabivši zemljo z neko pleteno posodo zasipal preje napol odprto jamo. Ko je nato z dolgo železno palico podobno svedru, kakoršne s rabili knapje za iskanje železne rude, zabodel parkrat v jamo, je po smrdu prihajajočem iz luknjaj ngotovil, da leži truplo v jami. Nato so jamo odkopali ter našli truplo popolnoma nago, samo na glavi je imelo kapo nataknejo, kakršne rabijo čebelarji

pri spravljaju čebelnih rojev v panje.

Ter ga pobil s težkim kladvom, po Dolenskem imenovan "macola", do smrti, da je imel vso glavo zdrobljeno. Truplo je zanesel v kakih 20 minut oddaljen gozd in ga tam zasul kakor gori označeno. Potem pa je pridno hodil k spovedi, k maši, k obhajilu! — Večkrat sem mislil na tega Kajna ali da bi kdaj prišel oblastem v roke, se mi niti ne bilo sanjalo.

Dobro se je odrezal.

Tast (zetu, ki je bil zaposlen v njegovem kontuarju): "V tejde fakturi si se spet zaračunal. Sploh se zelo pogosto zmotiš v računih."

Zet: "Da, glede dote sem se tudi zelo močno uaračunal."

ZA VSEBINO OGLASOV NI ODGOVORNO NE UPRAVNIŠTVO NE UREDNIŠTVO.

Čitajte

kaj pišejo rojaki o zdravlili svetovno znane lekarni

PARTOS v New Yorku.

Cenjeni gospod Partos! Poslano mi Partolo sem sprejel, in sem zelo hvaležen, ker sem poprej poskusil že nekatera zdravila in žalibog vse je bilo zastoj. Moj želedec ni mogel prebavljati nobene hrane že dva leta, a zdaj kakor ste mi odpisali eno akatulo Vaše partole se počutim kakor novorojenega in kakor hitro to porabim, se bom vam priporočil še za drugo. Ker sem prepričan, da Vaša zdravila so ta najboljša v Ameriki, zato Vas toplo priporočam vsem Slovincem, da se ne dajo zapeljati, in drago plačati druga zdravila, katere niso sploh nič vredna. To sem prepričan in pisem resnico, in Vam želim mnogo uspeha. Vam udani
George Bizal, 913 Madison St., Butte, Mont.

Cenjeni gospod lekarnar! Jaz sem Vaše pismo prejel ter Vam odpisem nazaj, da pri meni Vaša zdravila res fajn napredujejo ker tudi ne bom brez njih, Vaših Partole: prosim, da mi naznanite, za koliko mi hočete ceno znižati, da bodem vedel kadar bodem zopet rabil, koliko denarja Vam poslati, ker pri meni res fajn napredujejo.

Torej ostajam Vaš prijatelj

Marko Nemanič, Clayton, Wash.

To sta samo 2 od mnogobrojnih pisem jednake vsebine, katera vsaki dan prejema lastnik omenjene lekarni od hvaležnih naročnikov iz vseh krajev Združenih držav, Kanade in Evrope.

Ako torej bolujete na katerekoli naravni bolezn kakor: glavobol, kašelj, na prsih, pljučih, želodcu, trbuhu, ledvicah, jetrih, mehurju, ušesih, slabem spanju, nervoznosti, reumatizmu, belem toku, ali kakšni tajni bolezni, srbenju kože, ako Vam lasje izpadajo, ali so pregodaj osiveli, NIKAR NE OBUPAJTE tudi če zdravila, katera ste dosedaj rabili niso imela uspeha temveč pišite takoj na doljni naslov ter pismu priložite \$1.00 in z obratno pošto se Vam odpoljejo zdravila za Vašo bolezen in to poštine prosto.

Slovenski ceniki in navodila se pošiljajo zastoj.

Pisma naslovajte točno na:

THE PARTOS PHARMACY,

160 -- 2nd Ave.,

New York, N. Y.

Po znižani ceni!

Amerika in Amerikanci

Spisal Rev. J. M. Trunk

je dobiti poštine prosto za \$2.50. Knjiga je vezana v platno in za spomin jako priljučna.

Založnik je imel veliko stroškov in se mu nikakor ni izplačala, zato je cena znižana, da se vsaj deloma pokrijejo veliki stroški.

Dobiti je pri:

Slovenic Publishing Company,

82 Cortlandt Street,

New York, N. Y.

Phone 246.

FRANK PETKOVSEK,

Javni notar — Notary Public,

718-720 Market St., WAUKEGAN, ILL.

PRODAJA flos vion, najboljše fganje te-

izvirne smotke — patentovane sdra

vile.

PRODAJA robus listov vseh prekomet

skih crt.

POŠILJA denar v slar kraj sanaciljivo

in poštene

UPRAVLJA vse v notarski posol spada

ječa dca.

Zastopalk "GLAS NARODA", 82 Cortlandt St., New York.

EDINA SLOVENSKA TVRDKA.
ZASTAVE, REGALIJE, ZNAKE, KAPE
PEČATE IN VSE POTREBSCINE
ZA DRUSTVA IN JEDNOTE.
Delo prve vrste. Cene nizke!
F. KERŽE CO.
2711 S. MILLARD AVE., CHICAGO, ILL.
SLOVENSKE CENIKE POŠILJAMO ZASTOJ.



Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: J. A. GERM, 507 Cherry Way or box 57 Brad-

doek, Pa.
Podpredsednik: ALOIS BALANT, 112 Sterling Ave., Bar-berton, O.
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Box 424, Ely, Minn.

Blagajnik: JOHN GOUZE, Box 105, Ely, Minn.

Zaupnik: LOUIS KASTELIC, Box 583, Salida, Colo.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. MARTIN J. IVEC, 900 N. Chicago St., Joliet, Ill.

NADZORNIKI:

MIKE ZUNICH, 421-7th St., Calumet, Mich.

PETER SPEHAR, 422 N. 4th St., Kansas City, Kans.

JOHN VOGRICH, 444-6th St., La Salle, Ill.

JOHN AUSEC, 6413 Matta Ave., Cleveland, O.

JOHN KRZISNIK, Box 133, Burdine, Pa.

POROTNIKI:

FRAN JUSTIN, 1708 E. 28th St., Lorain, O.

JOSEPH PISHLAR, 308-6th St., Rock Springs, Wyo.

GREGOR PORENTA, Box 701, Black Diamond, Wash.

POMOŽNI ODBOR:

JOŽEF MERTEL, od društva št. 1, Ely, Minn.

ALOIS CHAMPA, od društva št. 2, Ely, Minn.

JOHN KOVACH, od društva št. 114, Ely, Minn.

Vsi dopisi tikajoči se uradnih zadev kakor tudi denarne pošiljave naj se pošiljajo na glavnega tajnika Jednote, vse pritožbe pa na predsednika porotnega odbora.

Na osebnost ali neuradna pisma od strani članov se ne bodo ozirali.

Društveno glasilo: "GLAS NARODA".

NOVICE IZ STARE DOMOVINE.

KRANJSKO.

Blazna ženska zaigala obleko.
V deželni blaznici na Studence so pripeljali 28letno Marijo Noč, hčer posestnika in gostilničarja v Javorniku, ki se ji je omračil um ter je v duševni zmedenosti zaigala doma na postelji svojo obleko, pri čemur je dobila znatne opekline na glavi in životu.

Smrt v snegu. Iz Banjaloke pri Kočevju poročajo: Tri dni je jug zelo razsajal, nakar je začelo dne 11. marca snežiti kakor v najhujši zimi in je padlo čez noč nad 60 cm snega. V tem sneženju se odpravi 23 let stari Matej Bianchini, duma iz Sotagne pri Venci v Italiji, iz Banjaloke, kjer je imel opravka na pošti, nazaj k svojim tovaršem na Stružnico, kjer žgo oglje. Ker ga drugi dan še ni bilo, ga gredo dne 13. marca iskati na Banjaloko in drugam, kjer je hodil in ga popoldne najdejo mrtvega v snegu, ki ga je pa na Stružnici padlo do 130 cm. Kolikor se da sklepati iz sledov, je na težavni poti v snegu večkrat omagal in padel, zašel v apnenno jamo, polno vode, na Orleku, in iz nje se še rešil in prišel kakih 20 korakov dalje, kjer je v snegu omagal in zmrl. Smrt mu je pod krogli Turki in Arabci v Tripolisu, kjer je bil nad leto, prizanesla, tukaj pa na nedoma pretrgala nit življenja.

Sreča v nesreči. Iz Bohinjske Bistrice poročajo: V našem železniškem predoru bi se bil dne 14. marca kralu smrti ponesrečil Klemen Strgar iz Savice. Skozi predor vodita, kakor znano, dva tira. Silni dim, ki vlada mnogokrat v tem predoru, je zapeljal Strgarja, da se je napačno ognil bližnjemu tovornemu vlaku. Stroj ga je podrl in vozil s številnimi vozovi čez Strgarja. Po zdravniški izjavi nima ponesrečenec zlomljenega nobenega uda, pač pa je zadobil težke rane po glavi in telesu, o katerih je upanje, da ne bodo smrtonosne. Strgar je trezen mož in ima številno družino, odvisno od očetovih rok.

Vojvodina Kranjska zopet tožena. Slavna vojvodina Kranjska ima zopet tožbo na vratu zaradi neprevidevnosti voznice deželne avtomobila. Že lani je bila ravno zaradi tega obsojena pred ljubljanskim in novomeškim sodiščem. Tudi nastopni slučaj se je zgodil že lani, pa še ni spravljen s sveta. Dne 5. junija sta se peljala dr. Lampe in deželni stavbni nadsvetnik Klinar z deželnim avtomobilom od Novega mesta proti Kostanjevici. Avtomobil je vodil sofer Slamnjak. Na ovinku pri 80 km pride avtomobilu naproti voz, naložen z lončeno posodo, last lončarja Franceta Veneta od Sv. Križa pri Kostanjevici. Voz z lončeno posodo se je prevrnil, razbilo se je več posode. Dr. Lampe je Veneta podaril 10 K, češ,

glede škode pa naj se obrne na deželni odbor, ko se bo dognalo, kolikor je pravzaprav škode. Kako se je stvar razvila, da je prišlo do tožbe, ki se še zdaj vleče po novomeški, pa tudi raznih drugih sodnih in zakaj se bo stvar še vlekla, to se bo pač še pokazalo. Dne 13. marca se je zopet vršila razprava pred okrajnim sodiščem v Novem mestu. Pred razpravo bi se bil tožnik poravnal, toda med razpravo je prišla od deželnega odbora brzojavka, ki naroča zastopniku tožene vojvodine Kranjske, naj se le naprej tožari, vojvodina se ne mara — poravnati. Treba je bilo zaslusiti tudi pričo, ki so jo s težkim trudom pripeljali iz Sv. Križa pri Kostanjevici in ki je tako nevarno bolna, da ne sme stati na nogah. Bolnica na vozu je pa pred sodnim poslopjem izjavila, da nikakor ne more z voza. Tožnikov zastopnik dr. Jelenc je predlagal, naj se priča zapriseže in zaslusi zunaj pred sodiščem. Sodiščnik se temu predlogu ugodil. Preneslo se je razpelo s svečami na okno pisarne pri vodu okroglega sodišča. Voz z bolno ženo so pomaknili blizu odprtega okna. Sodiščnik s strankami se je podal na lice mesta. Stojel je sobi pri razpelo, je zaprisegel zunaj na vozu sedečo Jerico. Po zaprisegi je tudi sodnik šel ven k vozu ter tam zaslusil pričo.

Proga Novo mesto-Metlika bo najbrže odprta že prvega majnika in prične z rednim prometom. Postajenačelnska mesta za novo progo so se razpisana, in sicer: za postaji Metlika in Črnomelj mestni uradniki, za ostale postaje mesta poduradnikov-načelnikov. Razume se ob sebi, da bo deželna železniška direkcija v Trstu na želje "Volksrata" skušala spraviti na to progo kolikor mogoče nemškega osebja, da si tudi na tej važni prometni poti in pozneje preko Dalmacije zagigura trdno postojanko.

Umrla je 13. marca v Kranju Marija Jenko v visoki starosti 74 let. — V ponedeljek 9. marca so pokopali vzor-gospodinj, predobro mater Ano Fister v 66. letu starosti. Pokojna je sestra generalnega majorja Josipa Tomšeta pl. Savodolkega. Zapušča štiri odrasle sinove in štiri hčerke, ki so vsi dobro preskrbljeni. Med sinovi je starejši Ivan trgovec, Fran je višji c. kr. nadživino-zdravnik v Ljubodu na Ogrskem, Alojzij je doma na posestvu in Rudolf je adjunkt pri Južni železnici. Kako da je bila pokojna priljubljena, pokazal je pogreb, kakršnega še ni imela Ovsika fara. Gospa Fister je bila jako dobro za uboge, kar je dala desnica, ni vedela levica.

Nov poštni urad. C. kr. trgovsko ministrstvo je dovolilo ustanovitev poštne urada v Naklemu Kranju.

STAJERSKO.

Nemški Gradčani za Albance.
Graški listi poročajo, da je predaval učitelj Haid učencem in učenkam graških meščanskih šol v nedeljo 8. marca o Albaniji in Albancih s pomočjo skriptika. Pravi se tam med drugim: "Ko je predavatelj pokazal novega albanskega vladarja v podobi in mu želel enake uspehe, kakor jih je dosegla Avstro-Ogrska na začetku evropske Evrope v Bosni in Hercegovini, so doneli burni heil-kliki na novega avstrijskega zveznika Viljema I., kralja albanskega." Ne bomo tu pisali drugega komentarja k tej ovaciji graške mladine za prelepo Albanijo, pripomniti bomo samo, da se graški mladini ni nikoli v sliki predložilo in po resnici omenilo življenja Slovencev, Srbov in Hrvatov, dasi vežejo nemški Gradec na te narode dokaj realnejši interesi kot na Albanijo.

Porotne obravnave. Dne 9. marca so se pri mariborski okrožni sodniži začele porotne obravnave. Prvi je bil obsojen 19letni Jakob Korošec, viničarski sin iz Mestnega vrha pri Ptuj, na štiri leta težke ječe, ker je dne 17. novembra m. l. na poti iz Ptuja zahrbtno napadel 60letnega viničarja Jožeta Merca ter ga oropal za 7 kron denarja in usnja v vrednosti 15 K 40 v. Korošec je Merca tudi težko poškodoval. Korošec je bil vdan žganjipitju. — Isti dan je bila na šest let težke ječe obsojena dekla Marija Caf, doma od St. Jurja v Slov. gorah, ker je svojega nezakonskega otroka umorila. Caf je bila že leta 1905 obsojena na tri leta težke ječe, ker je svojega prvega otroka umorila. — Dne 10. marca je stal pred porotniki 28letni posestniški sin Jakob Markrap, kateri je bil obdolžen, da je hotel umoriti svojega očeta Frana Markrapa, gostilničarja v Rakoveh, obenem pa je streljal na svojo zanko Hedvigo Ritonja. Dobil je dve leti težke ječe. — Dne 11. marca se je pričela obravnava proti delavcu-soeju J. Petrenu, ki je lani zastrupil svojo ženo. Obtoženec dejanje trdovratno taji.

PRIMORSKO.

Pustni čas za 'Legio Nazionale'.
Skoro noben narod ne nabere za svoja šolska društva s pustnimi prireditvami toliko denarja kot ravno Lahi. Niso si storili veliko iz tega, da je oblast prepovedala skupini takozvanih "rimskih patricijev" pobirati darove za Legio Nazionale, ampak so se s tem večje vstrajnostjo privzele to nalogo druge maskare in nabrale zadnje tri dni pusta samo v Trstu 1004 K. Še večje dobičke pa so prinesli pustni plesi in maskarade po drugih avstrijskih italijanskih mestih. V Zadru se je nabralo samo v eni noči 14,000 K, ravnotako v Splitu 10,000 K, v Šibeniku 6000 K in v Mali Lesini 1800 kron. Sorazmerno še več so nabrala istrska mesta. Pulj je dal v eni noči 9000 K, istotako Piran 7000 K, Koper 5000 K, Poreč 3200 K, Rovinj 3000 K, Pazin 2700 K, Lovrana 2200 K in Dignano 2000 K. Pa tudi goriški laški krogi niso zaostajali za onimi v Istri in Dalmaciji. Plesni venček v Gradški je nabral 1162 K in v Korminu se je nabralo za pust v eni noči 2300 K.

Vlom v mestni plinarni. (Iz pred porotnega sodišča v Trstu.) Dne 5. septembra l. l. je začel čuvaj uradov mestne plinarne v Trstu električni zvonec, ki ga je opozoril, da je odprl neko vrata v blagajno mestne plinarne. Šel je takoj gledat, kdo je gori in je našel med vrati današnjega obtoženca, 32letnega mehanika Marcela Micheluzija, in sicer v sami srajci in v spodnjih hlačah. Poklicel je policijo, ki je vlomilec aretirala. Obtoženec pri obravnavi ni tajil, da je poskusil vlomiti in da je že navrtal blagajno, v kateri je bilo približno 39,000 K denarja. Povedal je, da pa tega vlom ni izvršil na lastno iniciativo, marveč na pritisk nekega tovariša, katerega imena pa ne pove, tudi če ga obsodijo na smrt. Obtoženec je že znan policiji in je bil že štirikrat kaznovan zaradi tatvine. Zadnja kazen je znasala 4 leta ječe. Zdravniki so izpovedali, da je obtoženec jako občuten in sugestiji podvržen človek. Na podlagi pravdoreka porotnikov je bil obsojen Micheluzi na 18 mesecev težke ječe.

Ponarajalca denarja in razpečevalca ponarejenega denarja Rom. Simonetti iz Tržiča, ki je bil aretiran svojetasno na Reki, so izpustili začasno na prosto.

KOROŠKO.

Zastavkali so v Celovcu krojaški pomočniki.
Aretirali so v Celovcu popolnoma nagega blaznega neznanca, ki je hotel iti na najbolj obljubljeni trg v mestu. Mož je izpovedal, da je bil preje v vrtu pred muzejem in je oblekel s svojo obleko neki kip, ki je predstavljal moža brez obleke. Policija je našla v resnici kipo oblečen v njegovo obleko. Kdo je neznanec, še niso dognali. Aretirali so na kolodvoru v Beljaku tri izseljence v Ameriko, ki so hoteli oditi pred vojaško službo iz domovine. Vsi trije so bili maskirani za starec in so tudi imeli ponarejene potne liste z napačnimi imeni in z napačno navedbo starosti.

Civilna poroka se je po 17. letih vršila v Beljaku.

Kdo si ne dá ugovarjati?
Učitelj v šoli, sodnik v uradu, duhovnik na prižnici, kupec pri blagu in slikar pri slikanju.

POZDRAV.

Pred odhodom v moj rojstni kraj, kamor odhajam le na kratak čas določen obisk, še enkrat pozdravljam vse prijatelje v Collinwoodu, O., posebno pa svojo družino in vse one, ki so me pri odhodni spremitvi na kolodvor, kakor tudi svojega brata v Midvale, Utah. Na zdravo in veselo svidenje!

New York, 1. aprila 1914.
Martin Janežič.

Pred odhodom v stari kraj pozdravljam vse svoje prijatelje in znanee širom Amerike, posebno pa brata Ignacija Travnik z družino v St. Michael, Pa., ter Franceta Počun v Lloydell, Pa. Ključem vsem skupaj: Na srečno in veselo svidenje!

New York, 1. aprila 1914.
Jernej Travnik.

Pred odhodom v staro domovino pozdravljam vse rojake in znanee, posebno pa one, ki so nas spremiti na kolodvor. Živio!
New York, 1. aprila 1914.
Anton in Marija Čelič in Janez Keglovč.

Predno se podam na parnik, še enkrat iskreno pozdravljam družino Penca ter vse prijatelje v Imperial, Pa., sestro Ano in Marijo v Clevelandu, O., ter svojega bratrance v Wausaukee, Wis. Živio!
New York, 1. aprila 1914.
Janez Spacapan.

Predno stopim na parnik, pozdravljam vse tiste prijatelje, ki so me spremiti v Johnstown, Pa., na kolodvor. Ostanite zdravi! Na svidenje!

New York, 1. aprila 1914.
Frank Puntar.

Pred odhodom v staro domovino pozdravljam vse tovariše, s katerimi sem bil skupaj na board, gospodarja Janeza in gospodinjo Baro. Ostanite zdravi!
New York, 1. aprila 1914.
Matija Kapušin.

Predno se podam v stari kraj, še enkrat pozdravljam vse svoje znanee in prijatelje, posebno pa svojega brata in družino Lekšan.
New York, 1. aprila 1914.
Matevž Brozich.

Predno se podam čez široko morje, še enkrat pozdravljam vse Slovence v Aliquippa, Pa., posebno pa družino Ogrizkovo. Zdravo! Živio!

New York, 1. aprila 1914.
Andrej Fatur.

VAŠ PATENT vam lahko

prinese **MILIJON DOLARJEV!** Cela vrsta ljudi je postala bogata in neodvisna po navidez majhnih iznajdbah.

Pišite sedaj! Cene do \$20,000 se ponujajo za:

AVTOMOBILSKE OBRABE, izboljšani SVEDER za zamaške, KLJUČAVNICA, ki varuje pred tatovi, ORODJA in STROJI, MIŠNICE in PASTI za muhe in veliko drugih dobrih predmetov. Mi preiščemo vašo izjavo metonji. Ako je dobra, vam pove-mo, kako jo daste patentirati ter jo prodati za najvišjo ceno. Ne obotavljajte se; pridite ali pišite še danes!

Dr. V. Gondos, Patent Engineer,
74 Cortlandt St., New York.

Iščem svojega brata JOSIPA KUMER iz Jablane, občina Mirnapec. V Združene države je odpotoval pred 14. leti. Jaz mu imam poročati več važnosti iz stare domovine, zato prosim cenjene rojake, če kdo ve za njegov naslov, naj ga mi naznani, ali naj se pa sam oglasi. Marie Kraher (rojena Kumer) 832 Racine St., Racine, Wis. (2-4-4)

ZA VSEBINO OGLASOV NI ODGOVORNO NE UPRAVNIŠTVO NE UREDNIŠTVO.

DAROVI.

Nabiralec Martin Jager nam je poslal \$9.70 za slepega rojaka Franka Dargarina, Hotič-Litija. Darovali so sledeči v Conemaugh Pa.: društvo sv. Alojzija \$6.45; društvo Delavce \$2; po 50c: J. Jakopič in M. Bernardič; R. Metsek 25c. — Na zgoraj označeni naslov smo poslali K 46.70.

Uredništvo.

8,000 akrov farmske zemlje.

Nad 8,000 akrov rodovitne farmske zemlje lastnijo Slovenci na Willardu in okolici, v državi Wisconsin. To je največja slovenska naselbina v Ameriki. Nesebina ima svoje šole, pošto, sodnišče in farno cerkev. Vsi imajo svoje domače stroje, orodja, voznice, zdravila, vse, kar je potrebno za življenje. Vsi imajo tudi svoje domače rojake, ki jih vsakega najdemo v vseh delih države. Lep vseh starih naselbencov na naš zemlji je najbolje videti v tudi za Vas. — do-ati zemljo za polje. Cena samo \$18 akra; plašili poglji po Vaši volji. Vsa rojstva daj.

LEO ZAKRAJSEK,
državni naselbniški zastopnik za Wisconsin, naročnik zastopnik za So Line železnice ter upravitelj **ADRIA COLONIZATION CO.**

124-5th Street, Milwaukee, Wis.
(samo dva k loka od Union postaje.)
Stare dopisne coparjamo na naš novi naslov.

PROŠNJA.

Dne 5. marca je šel rojak Jakob Pantoni po progi na delo. Naenkrat pridvi vlak in ga na kosce raztrga. On je bil v Ameriki štiri-najst mesecev, njegova družina pa šele pet mesecev. Ker ni bil v nobenem društvu, je sedaj žena in devet nedoraslih otročičev brez kruha. Rojaki, ki ste usmiljenega srea, pomagajte nesrečni vdovi in nedolžnim otročičem, ki vam bodo večno hvaležni. Darove, ki se bodo priobčili v "Glasu Naroda", blagovolite pošiljati na naslov:

Mrs. Anna Pantoni,
% Louis Recher,
R. F. D. 1, Euclid, Ohio.

NAZNANILNI IN PRIPOROČILO.

Podpisani naznanjam vsem Slovincem po Združenih državah, da sem prešel svojo

TEGOVINO Z ZLATNINO
iz št. 3536 E. 80. St. v št. 6408 St. Clair Ave., Cleveland, O.

Ako želi kak rojak kaj naročiti, naj se torej obrne na zgorajšnji naslov. Obenem naznanjam vsem rojakom, da sem stopil v zvezo s Karolom Banzonom, ki je dobro znan Slovincem po Clevelandu in okolici. Če hoče kdo kupiti uro ali kaj drugega, kar spada v mojo obrt, naj se obrne nanj, kjer bo ravno tako postrežen kakor pri meni. Rojaki, ki si žele nabaviti kaj zlatnine, grafofonov ali grafofonskih plošč vseh vrst in vseh jezikov, naj se oglasio pri meni, oziroma naj mi sporoče. Pridite in kupite in prepričani bodite, da boste najsolidneje in najtočnejše postreženi.

Prodajaja tudi na tedenske obroke ure, verižice, prstane, priveske, grafofone, grafofonске plošče, živalne stroje, fine britve, škarje, sploh vse brivske potrebšćine itd.

Sprejemava vsa tozadevna pravila. Rojaki, ne pozabite go-sla: "Svoji k svojim!"

Karl Banzon & Jos. Marinčič,
6408 St. Clair Ave., Cleveland, O.

(18-3 v d)

Kje je moj oče GREGOR URANKAR? Doma je iz Mačkovec pri Žužemberku na Dolenjskem. Pred 16. leti smo dobili zadnjič poročilo iz Joliet, Ill., in od takrat nam ni več poročal, kje se nahaja. Prosim cenjene rojake, če kdo ve, kje se nahaja, da mi javi, ali naj se pa sam oglasi svoji ženi v stari domovini ali pa svoji hčeri. Kdor mi naznani njegov pravi naslov, mu dam \$5 nagrade. — Mary Mozart, Box 2, Harwick, Pa. (31-3-24)

Za en dolar

dobite časnik "Glas Naroda" SKOZI ŠTIRI MESAČE.

"Glas Naroda" izhaja v šestih dneh na 30 straneh. V njem naj-dete važne vesti vsakega dne-vesti iz stare domovine in naši mive povesti.

Vse osebe leta je organizirano k spadu v strokovno unijo.



\$5.00 prvega plačila vam prinese na dom ta krasni "DIAMOND" gramofon s 12 spevi, ki so zastojni.

NOVE PLOŠČE IZ LJUBLJANE 75 centov vsaka; naročajte le po številkah; -- BREZ VSAKEGA DEPOZITA.

E6057 Pastirska, Mazurka. Maškera, Polka. E6058 Domžalski, valček. Marzolin, Slovenska Kmečka godba. E6059 Mazurka, ljubica. Kmečki tramplan. E6060 Planinski valček. Ribenska polka. E6062 Masne pripovedke. Masne pripovedke 2. E6063 Domače veselje, narodna Fantovski naboi, narodna. E6064 O ja, zmaj vesel, vesel, narodna. Bog je vsvaril zemljo, narodna. E6065 Na planincih, narodna. E6066 Kvariet. E6066 Šopek narodnih, 1. Šopek narodnih, 2. E6067 Dva nesrečna Italijana, narodna. Oj, ta so!daški boben, narodna. E6068 Soca vodi je šumela, kvartet. Po polju že rožice cve-tejo, narodna.

COLUMBIA GRAMMOPHON Co.

171 Washington Street, New York, N. Y.

"GLAS NARODA" JE EDINI SLOVENSKI DNEVNIK V ZDR. DRŽ. NAROČITE SE NANJ!

Bila zaloga

Družinskih in Blaznikovih PRATIK

za leto 1914.

1 iztis stane . . . 10c.

Cene Blaznikove pratike so iste.

V zalogi:

UPRAVNIŠTVA "GLAS NARODA",

82 Cortlandt St., New York

ali 641

6104 St. Clair Ave., N. E. Cleveland, O

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

(2-4-4)

Skrivnosti Pariza.

Slika iz nižin življenja.

Spisal Bog čuc Saa. — Za "Glas Naroda" prisedil Z. N.

(Nadaljevanje.)

Komaj pa je zapustil Jakob Ferrand svoje skrivališče, ter se nameril proti Parizu, sta baron St. Remy in doktor Griffon urno šla čez asnerski most, da se prepeljeta na Nikolajevem čolnu na otok.

Na svoje veliko začudenje je našla Volkulja prišedši do Preiskovalčeve hiše vrata zaklenjena.

Položivši se vedno nezvesto Marijino Cvetlico na klop v senčnici gre okoli hiše. Dobro je vedela za okno Martialove sobe. Zato se silno prestraši zapazivši, da je to okno zadetano s pokrovom, obitum s kositarjem in zapaznim z močnimi železnimi drogoma.

Kmalu je uganila resnico položaja ter zaklicala na vse grlo: — "Martial, moj mož!"

Nobenega odgovora.

Ta nena tišina jo je prestrašila tako, da je jela tekati okoli hiše liki divja žival, ki išče tulec uroda v brlog, kjer je zaprt njen samce, tinitam zakričaje: — "Moj mož, si-li ta?"

Besne je mikasila železne droge na kuhinjskem oknu, tolkla po zidu ter trkala na vrata.

Nenadoma se ji odzove zamolkel šum iz notranjščine te hiše. Volkulja se zdrzne ter priskoči k vratu.

Šum spet umolkne popolnoma.

— "Moj mož me je zaskljal. — Noter moram priti, četudi bi morala vrata izgristi z zobmi."

In iznova kliče in kriči.

In sedaj se ji odzove naravno trkanje na pokrova Martialovega okna odznotraj.

— "Tukaj je!" zakliče stoječ pod oknom svojega ljubimca. "Če ne pojde drugače, pa razpraskam z nohti kositar s pokrova. Odpreti ga moram!"

Oh tem premišljevanju zagleda dolgo lestev, ki je bila napol skrita za veliko skrinjo v pritličju. Urno jo potegne Volkulja iz zanj. Tedaj pa pade ključ na tla, katerega je bila tja spravila vdova.

— "Če je od teh vrat", si misli Volkulja ter hiti z njim k vratom. "potem pridem lahko do njegove sobe. — Vrata so odklenjena!" vzklikne veselo. "Moj mož je rešen."

Stopivši v kuhinjo začne klicanje obeh otrok, zaprtih v kleti.

Nenavaden ropot ju je opogumil, da sta klicala na pomoč. Ker ni mislila vdova, da bi prišel kdo med njeno odsotnostjo na otok, ali celo v hišo, je pustila ključ v ključavnic.

Brat in sestra sta skočila iz kleti takoj, ko jima je Volkulja odklenila vrata.

— "Oh, Volkulja, rešite brata Martiala, sicer umre", vikne Franc.

— "Ze dva dni je zaprt v svoji sobi."

— "Ranili ga niso menda?"

— "Mislim, da ne."

— "Tako sem prišla se o pravem času", de Volkulja ter zdrinja po stopnicah navzgor. Komaj pa je prestopila nekaj stopnic, se obrne ter reče:

— "In Plesalka... Skoraj bi pozabila nanjo! Amandina... zaneti takoj ogenj! Odzunaj v loži leži uboga deklica, ki bi bila skoraj utonila, da je nisem rešila jaz se o pravem času. Prinesita jo s Francem v kuhinjo, da se ogreje ob ognju. — Franc, daj mi dieto, sekirino in železen drog, da odprem s tem vrata v Martialovo sobo!"

— "Sekira za drva je tukaj. Ali za Vas je pretežka, de deček ter privleče z velikim naporom velikansko sekirino do Volkulje.

— "Pretežka!" se nasmeje dekle ter dvigne igraje težko sekirino, katere bi morebiti niti privzdiginiti ne mogla ob drugačnih okoliščinah.

Nato zdrinja s sekirino po stopnicah navzgor. Na vrhu zakliče otrokoma se eukrat:

— "Stečita po deklico ter jo prinesita k ognju —"

Z dvema skokoma je bila Volkulja že pri vratih Martialove sobe.

— "Pogum, mož, Tvoja Volkulja je tu", zavpije močno dekle ter loputne s sekirino po vratih.

— "Z žebli so zabita od vnanje strani. Populi žeblice!" reče Martial s slabotnim glasom.

Deklica poklekne takoj, in kmalu se ji posreči s sekirino in rokami izpuliti več močnih in dolgih žeblicev.

Slednji so se odprla vrata.

Martial se zgrudi s krvavečimi rokami v naročje svoje Volkulje.

II.

Volkulja in Martial.

— "Slednjič Te vidim — slednjič Te imam", vzklikne Volkulja ter objame Martiala. Nato se opre Martial nanjo, prestopi nekaj korakov ter sede na klop na hodniku.

Nekaj minut sedi tu molče. Kajti njegove moči so bile tako oslabiljene, da ni mogel izpregovoriti nobene besede.

Volkulja je rešila svojega izvoljenca ravno se v zadajem hipu. Kajti že je bil začutil, da ga objame smrt, ne toliko vsled gladi kolikor pomanjkanja zraka. Sobica namreč ni imela kamina in je bila vadlena. Okno je bilo zabito s pokrovom, vrata z žebli in vsaka luknjica in špranžica je bila skrbno zamašena. Tako ni mogel nikoder priti do zraka.

Volkulja je klečala na kolenih trepetaje iz veselja in bojazni ter motrila vsak gibljaj na Martialovem obrazu.

Kakor je bilo videti, se je Martial polagoma krepčal srkaje z vso blagostjo sveži zrak vase.

Cez nekoliko časa dvigne svojo glavo kvišku, vzdihne globoko ter odpre svoje oči.

— "Martial!" — Jaz sem! — Tvoja Volkulja! Kako Ti je?"

— "Boljše" — odgovori Martial s slabotnim glasom.

— "Oh Bog! Česa počelš? — Vode — vinskega kisa?"

— "Ne — preizmučen sem. Najbolj sem trpel na pomanjkanju zraka. — Zadržal bi se bil! To bi bilo grozovito."

— "In sedaj?"

— "Se spet oživljam — vstajam iz groba. In za vse to se moram zahvaliti Tebi!"

— "Ali Tvoje roke — Tvoje uboge roke! Te rane! Moj Bog, kaj so Ti naredili?"

— "Nikolaj in sestra, katera se me nista upala napasti drugič, sta me zaprla, da me izstradata. Branil sem jima zabiti okno, in sestra me je tolkla s sekirino po rokah."

— "Zver! Ljudem pa so natvezali, češ, da si zbolel in umrl na tej bolezn! Tvoja mati je že pripovedovala, da si tako bolan, da nikoli več ne vstaneš."

— "Nikar mi ne govori o njej", reče Martial bridko in spoznavši šele sedaj premočeno srajco svoje Volkulje, jo vpraša: "Kaj

se Ti je pripetilo? Tvoji lasje so čisto mokri? — V sami srajci si? In tudi ta je popolnoma premočena?"

— "Kaj zato? Da si le Ti rešen!"

— "Ali povej mi, zakaj si tako premočena?"

— "Izvedela sem, da si v nevarnosti. Ker nisem našla nobenega čolna —"

— "Si preplavala reko?"

— "Da. Toda Tvoje roke! Daj da jih poljubim! Bole Te! Zverine! In mene ni bilo tu!"

— "Moja dobra Volkulja!" vzklikne Martial vžhičeno. "Najboljša in najpogumnejša med najboljšimi!"

— "Ali nisi zapisal semle: 'Smrt mevrnam'?"

In Volkulja pokaže svojo tetovirano roko na kateri se je lahko čitalo te besede v neizbrisljivih črkah.

— "Ali — dekle, Tebe zebe — tresse se."

— "Ne iz mrazu."

— "Vseeno. Stopi tu noter, vzemi plašč moje sestre ter se ogrni z njim!"

— "Ali —"

— "Zahtevam —"

In Volkulja se je uklonila njegovim besedam ter si ogrnila pisani plašč Martialove sestre.

— "Radi mene iti v tako nevarnost! Lahko bi bila utonila!" de Martial ter zre z radostnimi očmi vanjo.

— "Ravno nasprotno. — Neka deklica bi bila utonila, da je nisem se o pravem času potegnila iz vode."

— "Ti si jo rešila! Kje je sedaj?"

— "Spodaj pri otrocih."

— "Kdo je ta deklica?"

— "Oh, ko bi vedel, kakšno naključje, kakšno srečno naključje! Iz hiše sv. Lazarja je, čisto posebna deklica. Ti pravim —"

(Dalje prihodnjič.)

Koledarji

so dobiti:

Little Falls, N. Y., Frank Gorka, 2 Carter St.

Conemaugh, Pa., Ivan Pajk, Allegheny, Pa., Mat. Klarič.

Export, Pa., John Prostor, Braddock, Pa., John Ogria.

Unity Sta., Pa., Jos. Škerlj, Pittsburgh, Pa., Ig. Magister.

4734 Hatfield St. Johnstown, Pa., Frank Gabrenja, 800 Broad St.

Forest City, Pa., Frank Leben, Cleveland, O., Frank Sakser,

podružnica, 6104 St. Clair Ave., Lorain, O., John Kume, 1935

1935 E. 29. St. Bridgeport, O., Frank Hošek.

Barberton, O., Alojzij Balant, 1112 Sterling Ave.

Cleveland, O., Chas. Karlinger, 3942 St. Clair Ave.

Chicago, Ill., Frank Jurjovec, 1801 W. 22. St.

So. Chicago, Ill., Frank Chernie, 9534 Ewing Ave.

Waukegan, Ill., Frank Petkovšek, 800 Broad St. — Mat. Ogrin,

830 10. St. La Salle, Ill., Mat. Komp, 1024

Main St. Springfield, Ill., Mat. Barborič,

1504 S. 15. St. Pittsburg, Kan., J. Škerjanc,

Kansas City, Kan., Alois Derchar, 338 N. 5. St.

Calumet, Mich., Math. Kobe, 420 7. St.

Millwaukee, Wis., John Vodovnik, 342 Reed St. — Frank Železnik,

313 Grove St. — Jos. Tratnik, 268 1. Ave.

West Allis, Wis., Frank Skok, 438 52. St.

Pueblo, Colo., Peter Gulig, 1245 Santa Fé Ave. — Math. Grahek,

1201 S. Santa Fé Ave. Leadville, Colo., Frank Zaita,

514 W. Chestnut St. Elv. Minn., John Gouff,

Gilbert, Minn., L. Vessel. Rock Springs, Wyo., A. Justin,

San Francisco, Cal., J. Laublin, 2110 19. St.

Oregon City, Ore., M. Justin, Black Diamond, Wash., Gregor

Porenta. Ravensdale, Wash., Jak. Kamak.

Tudi starokrajake Fratišk so dobiti pri zori imenovanih.

NAZNANILO.

Genjenim naročnikom v West Virginiji in Marylandu naznanjamo, da jih bode v kratkem obiskal rojak

JOHN WENZEL,

1017 E. 62nd St., Cleveland, O.

JOSEF SCHARABEN

blizu Union postaje

415 West Michigan St., Duluth, Minn.

Pošiljam denar v staro domovino in prodajam parobrodne in železniške listke.

Pozor, rojaki!

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

PIRUHE

pošiljajo naši rojaki radi svojim sorodnikom, prijateljem ali znanjem v staro domovino in to seveda najraje v GOTOVEM DENARJU, kar pa NAJHITREJE, NAJVESTNEJE in NAJCENEJE preskrbi

FRANK SAKSER

82 Cortlandt St., ::::: New York, N. Y.

PODRUŽNICA:

6104 St. Clair Ave., N. E. Cleveland, O.

Čemu bi drugam segali, ako Vam Vaš rojak najboljšo postreže?

441 parnikov 1.417.710 ton.

Hamburg-Amerika črta

Največja parobrodna družba na svetu, ki vodi 74 različnih črt.



"VATERLAND",
950 črtilov dolg, 58.000 ton.
"IMPERATOR",
919 črtilov dolg, 59.000 ton.

Direktna zveza med

NEW YORKOM in HAMBURGOM,

PHILADELPHIO in HAMBURGOM,

BOSTONOM in HAMBURGOM,

BALTIMOREM in HAMBURGOM,

HALIFAX in HAMBURGOM.

Najnižje cene za v stari kraj in nazaj.

Posebna pozornost potnikom slovenske narodnosti.

Največje udobnosti v MEDKROVJU in TRETJEM RAZREDU ki vsebuje kabine po 2, 4 in 6 postelj, obednice, kopalnice, pralnice itd.

Za nadaljne podrobnosti obrnite se na:

Hamburg-American Line,

45 Broadway, New York

ali na krajevne agente.

HARMONIKE

bediši kakor nekoli vrste izdelujem in popravilam po najnižjih cenah, a delo trpešno in zanesljivo. V popravilo sane slabo vsako posilje, ker sem že nad 16 let tukaj v tem poslu in sedaj v svojem lastnem domu. V popravku vranam kranjake kakor vse druge harmonike ter računam po delu kakorino kdo sahteva oves nadaljnjih vprašanj.

JOHN WENZEL,

1017 E. 62nd St., Cleveland, O.

Josip Scharaben

blizu Union postaje

415 West Michigan St., Duluth, Minn.

Pošiljam denar v staro domovino in prodajam parobrodne in železniške listke.

Pozor, rojaki!

POZOR ROJAKI!

Kedor izmed rojakov ima dobiti denar iz starega kraja, naj naj naznani naslov dotične osebe, ki mu namerava poslati denar. Mi ji pošljemo našo pošto polonico z naročilom, denar potem iste vplačati pri poštni hranilnici; tako vplačani denar dobimo mi tu sem bresplačno.

Kedor želi dvignuti pri hranilnici ali posojilnici naloženi denar, naj nam pošlje hranilno knjigo, denar mu preakrbito v najkrajšem času.

Tudi za dobavo dedščine ali dole naj se rojaki vedno le na nas obračajo, ker bode vedno dobro, ceno in točno postreženi.

Frank Sakser,

82 Cortlandt St., New York, N.Y.

POZOR ROJAKI!

Kedor iz